



ΤΙΜΗ ΣΥΝΔΡΟΜΗΣ
ΠΡΟΠΑΗΡΩΤΕΑΣ.

Ετησίαι διὰ μὲν τοὺς ἐν ταῦθα κ.
κ. συνδρομητάς δρ. διατ. 12.
Εξ μηνία » » 6;
Διὰ δὲ τοὺς ἐν τῇ λοιπῇ Ἑλ-
λάδι ἐτησίαι δραχ. 14.
Ἐξ μηνία » 7.
Διὰ τοὺς ἐν τῇ Τουρκίᾳ ἐτη-
σίαι φράγ. 15.
Διὰ τοὺς ἐν Εὐρώπῃ » 20.

ΕΦΗΜΕΡΙΣ

ΠΟΛΙΤΙΚΗ, ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΚΑΙ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΗ.

« Δεῖ δὲ καὶ τοὺς Νόμους τῆς Πατρίδος καθάπερ τινας θεοὺς δευτέρους συντηρεῖν καὶ ἡ παραβα-
ρεῖ τις αὐτοὺς ἢ γενομένη ἐπὶ χειρὶ, σπουδὴ πλὴν καὶ πάντῃ τρέπον ἐναγίζεσθαι ».

(ΙΕΡΟΚΛΗΣ).

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΑΠΛῶΣ ΤΗΣ ΕΒΔΟΜΑΔΟΣ.

ΤΙΜΗ ΚΑΤΑΧΩΡΗΣΕΩΣ
ΠΡΟΠΑΗΡΩΤΕΑΣ.

Διὰ πᾶσαν εἰδοποίησιν μέχρι
τῶν 10 στίχ. δρ. 4.
Διὰ τὰ δικαστικὰ ἔγγραφα τὸν
στίχον Διπ. 20.
Διατριβαὶ γίνονται δεκταὶ εὐ-
σχήμως γεγραμμέναι καὶ μη-
δαμῶς καταπτόμεναι τινος
βαναύσως ἢ χλευαστικῶς.
Διὰ πᾶσαν διατριβὴν τὸν στί-
χον λεπτ. 40.

Ὁ ἐν Κωνσταντινουπόλει σύλλογος αὐτῶν Με-
σαιωνικῶν σπουδῶν, περὶ οὗ ἐν ἐκτάσει
ἐγράψαμεν πρό τινας, δημοσιεύσαντες καὶ ἐγκύ-
κλιον περὶ τοῦ σκοποῦ τοῦ Συλλόγου καὶ τῶν ἐρ-
γασίων αὐτοῦ διαλαμβάνουσαν, ὠνόμασεν ἡμᾶς
ἀνταποκριτὴν αὐτοῦ ἐν Σύρῳ, πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦ
νὰ συντελέσωσιν ὑπὲρ τούτου εἴτε συγγράμματα,
εἴτε χρηματικὰς εἰσφοράς συλλέγοντες δι' αὐτόν.
Ὅθεν παρακαλοῦμεν τοὺς ἐπιθυμοῦντας νὰ συντε-
λέσωσιν ὑπὲρ τοῦ εἰρημένου συλλόγου νὰ ἀποτα-
θῶσι πρὸς ἡμᾶς.

Τοῖς φίλοις συνδρομηταῖς.

Διανύσαντες ὅπως διηρύσαμεν τὸ 1874 Σωτή-
ριον ἔτος, δηλαδὴ ἐν ἐπιμέμπτῳ στασιμότητι καὶ
ἀβελτηρίᾳ ὄσῃ, ἠθικῶς δὲ καὶ ὕλικῶς παρασάγγας
ὄλας ἀπισθοδρομήσαντες, εἰσερχόμεθα εἰς τὸ νέον,
ὁστινος τὰ προοίμια οὐδαμῶς φαίνονται πα-
ραλλάσσοντα τῆς ὅλης ἐνιαυσίου ἀθλιότητος, τῆς
κατασχούσης καθ' ὅλον τὸ λήγον ἔτος καὶ ἡμᾶς
καὶ τὴν πατρίδα καὶ τὴν πολιτείαν. Καὶ ἡμεῖς μὲν
μίαν ἔχομεν νὰ ἐκφέρωμεν εὐχὴν ἐν τῷ παρόντι
τοῦλάχιστον, ἥτοι νὰ μὴ σώσῃ ἡ Πατρίς νὰ ἴδῃ
ἄλλον ἐνιαυτὸν ὁποῖος ὁ σήμερον ἀπολήγῃ, μή-
τε τὸ ἔθνος νὰ ἀξιώθῃ νὰ ζήσῃ τοῦ λοιποῦ τοιοῦ-
τον ἄκοσμον καὶ παρακεκινδυνευμένον συνταγμα-
τικὸν βίον. Καὶ ταῦτα μὲν ἡμεῖς μετὰ πάντων τῶν
εὐ φρονούντων εὐχόμεθα, ὁ δὲ Θεὸς, ὁ πάντοτε κη-
δόμενος τῆς Ἑλλάδος καὶ τῶν Ἑλλήνων, ἃς πρά-
ξῃ, τι φορὸν τῇ Πατρίδι, τῇ Βασιλείᾳ καὶ τῷ Ἑ-
θνει.

Ἄς μὴ θαυμάζωσι δὲ τινες ὅτι τοιαύτην ἐποη-
σάμεθα ἀρχὴν ἐν ἄρθρῳ, ὅπερ ἄλλως ἔδει νὰ ἦ
πλήρης εὐχῶν καὶ αἰσίων διὰ τε τὴν Πατρίδα καὶ
ἡμᾶς προρρήσεων καὶ μαντευμάτων. Τοῦ γενικοῦ
τούτου κανόνος τὴν παράβασιν ἴσως ἡμεῖς μόνοι
ποιούμεθα, καθόσον φρονοῦμεν ὅτι παραφρονούντων
ἴδιον εἶναι, νὰ μὴ διαγιγνώσκωσι τὰς πολλὰς καὶ
ποικίλας νόσους ὑφ' ὧν ὁλόκληρον τὸ Ἑλληνικὸν
πρᾶσβέληθῃ, καὶ ἐνῷ τὴν ὀλεθριωτάτην νοσεῖ νό-
σον, ἡμεῖς νὰ χαίρωμεν ἐπὶ τῇ νοσηρᾷ ταύτῃ κατα-
στάσει, καὶ ἐνῷ ἐπ' ἀκινήτων καὶ τριβόλων ἰσάμεθα,
ἡμεῖς νὰ φρονῶμεν ὅτ' ἐπ' ἀνθρώπων καὶ ῥόδων πατοῦμεν.
Ἡ μήτοι δύναται τις νὰ ὀνομάσῃ εὐάρεστον καὶ ἀν-
θηρὰν τὴν πολιτικὴν κατάστασιν ἡμῶν ταύτην, ὅ-
ταν δέκα ἤδη ὅλους μῆνας ἀκυβέρνητοι καὶ ὑπὸ τὸ
κράτος φατριαζούσης ἐξουσίας διατελοῦμεν; Καὶ
ἐὰν μὲν τόσον μόνον ἦτο τὸ κακὸν, πάλιν ἀπέλπιδ-
α καὶ δυσωίωνον δὲν ἠδύνατό τις νὰ ἀποκαλέσῃ
τὴν κατάστασιν ἡμῶν ταύτην. Ἡδὲ ὅμως, ὡς ἔ-
χουσι τὰ Ἑλληνικά, ἥτοι ἐν ἡμέραις ἐν αἷς διοικεῖ
ἡμᾶς ἡ αὐθαιρεσία καὶ ἡ ἀνταρχία, χωρὶς καὶ νὰ ὑφί-
σταται πολιτεύμα ἢ καὶ σκιά πολιτεύματος ἐν Ἑλ-
λάδι, τίς τὸν Ἑλλήνων δὲν ἀποκαλεῖ ταύτην τὴν
πολιτικὴν μας κατάστασιν ἐκρυθμὸν καὶ ἐλεεινὴν;

Ἄλλ' ἃς μὴ ἀπελπίζωμεθα, διότι ὑποφώσκει διὰ
τὴν Πατρίδα αἰσιωτέρου μέλλοντος ἥλιος, καὶ τοῦ
πολιτικοῦ χειμῶνος ἢ λήξης ἐγγύς ἐστίν, ἔαρ δὲ
τερπνὸν μέλλει νὰ διαδεχθῇ τὸν βαρὺν τούτον καὶ

ὀλέθριον χειμῶνα, θέλει δ' ἐπανθῇ τὸ περικεκαυμέ-
νον τοὺς κλάδους δένδρον τῆς Ἑλευθερίας· ἡ δὲ
προρρίτως ν' ἀνασπασθῇ ὑπὸ τῆς αὐθαιρέσιος ἀπει-
ληθεῖσα δρὺς τῶν συνταγματικῶν ἡμῶν θεσμῶν
φυλλώματα πυκνὰ πανταχοῦ βλαστήσασα, θέλει πα-
ράσχη ἡμῖν εὐχάριστον τὴν εὐκαιρίαν ν' ἀναπαυθώ-
μεν ἀδεῶς καὶ νὰ διέλθωμεν ἀκινδύνως τὸν Ἑθني-
κὸν βίον, τὰς ζωογόνους τῆς ἐλευθερίας αὔρας ὑπὸ
τὴν παχέαν αὐτῆς σκιάν ἀναπνέοντες. Αὕτη ἐστὶν
ἡ εὐχὴ τοῦ Πανελληνίου, αὕτη ἡ ἐπιθυμία τοῦ Λαο-
φιλοῦς ἡμῶν Ἡγεμόνος, καὶ περὶ ταύτης μεριμνᾷ
νῦν καὶ ἀσχολεῖται ἡ πασιμελής καὶ περίφροντις
Αὐτοῦ καρδιά.

Καὶ ταῦτα μὲν, ἐκτῶν ὧν οὐκ ἐφ' ἡμῖν ὄντα, τοῖς
πρὸς ταῦτα τεταγμένοις καταλείψομεν, τῷ Καίσαρι
τῷ Καίσαρος, κατὰ τὸ λόγιον τῆς γραφῆς, ἐ-
ῶντες. Ἐπὶ τὰ καθ' ἡμᾶς δὲ τὴν μετάβασιν ποιού-
μενοι ἀγγέλλομεν τοῖς συνδρομηταῖς ἡμῶν ὅτι καὶ
κατὰ τὸ νέον ἔτος τὴν αὐτὴν ὁδὸν τῆς δημοσιογραφίας
βαδιοῦμεν, ἐπαινοῦντες μὲν τὰ ἐπαίνων ἀξία φέ-
γοντες δὲ τὰ φόβου καὶ πολιτικῆς ἀταξίας μεστά.
Οὐσιωδέστατον δὲ τῶν μελημάτων ἡμῶν ἔσται ἡ
προάσπις τῶν δικαιωμάτων τοῦ πολίτου καὶ ἡ
καταπόμπεισι καὶ στηλίτευσις τῶν τολμώντων εἴ-
τε ἀμέσως εἴτε ἐμμέσως νὰ καταρρυπαίνωσι τὰ τι-
μαλφέστατα τοῖς Ἑλλήσι καὶ νὰ μιαινῶσι καὶ βε-
βηλώσι τὰς συνταγματικὰς αὐτῶν ἐλευθερίας. Τού-
του τοῦ καθήκοντος χρῆσιν θέλομεν κάμνῃ ἐν ὅσῳ
τὰ τῆς πολιτείας ἀρρύθμως καὶ ἀνοσίως διατάσσον-
ται παρὰ τῶν τὰ κοινὰ πραττόντων. Ὅταν δὲ ταῦ-
τα τὴν ὁμαλήν καὶ νόμιμον πορείαν ἀρῶνται δια-
νύειν, θέλομεν αὖθις ἐπὶ τὰς κοινωφελεῖς καὶ βιο-
ποριστικὰς τραπὴν συζητήσεις, ἥτοι τὰς ἀφορώσας
τὸ ἄμεσον τῆς ἡμετέρας ἐπαρχίας συμφέρον ἐν μέ-
ρει καὶ τὸ τῆς ὅλης Πατρίδος ἐν γένει, καὶ ὡς τοι-
αύτας θέλομεν προτάξῃ μετὰ τὸ πέραν τῶν περὶ
Ἑλληνικῆς ναυτιλίας ἄρθρων, τὰς περὶ ἐμπορίου καὶ
βιομηχανίας πραγματείας.

Χαίρετε τοίνυν, φίλοι συνδρομηταί, καὶ τὸ προσ-
ιὸν ἔτος εἴθε διέλθῃτε αἰσίως, εὐτυχῶς καὶ ἀλύ-
πως, πάντων δὲ τῶν κατὰ τὸν διπλοῦν ἄνθρωπον
ἐφετῶν καὶ καταθυμίων μεστόν. Γένοιτο!

Τὰ καλὰ κόπῳ κτῶνται
καὶ τῇ ὑπομονῇ καὶ ἐπιμονῇ ἀκμάζουσιν.

Ἐπειδὴ εἶναι ἐνδεχόμενόν τινες τῶν συμπολιτῶν
μας νὰ ἔχωσι μὲν πᾶσαν φιλάνθρωπον πρόθεσιν
καὶ προθυμίαν νὰ συνδράμωσι τὴν ἐν τῇ ἡμετέρᾳ
πόλει ἀρτισύστατον Σχολὴν τῶν ἀπόρων παιδῶν,
νὰ ἐνδοιάζωσιν ὅμως νὰ παράσχωσιν αὐτῇ ταύτῃ,
λόγῳ τοῦ ὅτι τὸ φιλάνθρωπον τοῦτο ἱδρυμα δὲν
θέλει εὐδοκίμησῃ μηδὲ θέλει δυνήθῃ νὰ φθάσῃ τὸν
ἰδιάζοντα αὐτῷ προορισμὸν, δημοσιεύομεν παρὰ
πόδας ἀφῆγησίν τινα περὶ τοῦ ἐν Νέᾳ Ὑόρκῃ ἀσύλου
τῶν ἀπόρων παιδῶν, ὅπως πεισθῶσιν οὗτοι ὅτι τὰ
καλὰ οὐχὶ εὐχερῶς ἀλλὰ κόπῳ καὶ μόχθῳ πολλῷ
κτῶνται. Ἐπομένως δὲν πρέπει νὰ ἀποθαρρύνωσι
τὰς φιλάνθρωπους προθέσεις αὐτῶν ἀντενέργειαι καὶ
ἀντιπράξεις φθονερῶν καὶ καταχθονίων τινῶν, ὧν

τὰ ὀνόματα ἀπαξιούμεν νὰ δημοσιεύσωμεν, καθ' ὃ
ἀνθρώπων μηδαμινῶν καὶ μὴ δυναμένων οὔτε μέ-
γα κακὸν οὔτε τὸ ἐλάχιστον καλὸν νὰ πράξωσιν,
εἴτε ἀντιπράττουσιν εἴτε συμπράττουσιν ὑπὲρ τῆς
εἰρημένης Σχολῆς. Τεκμήριον δ' ἀναμφίλεκτον τοῦ
ἰσχυρισμοῦ ἡμῶν τούτου εἶναι τὸ ὅτι μόλις ἡ Ἀ-
στυνομία Ἑρμοупόλεως ἔδωκε μικρὰν συνδρομὴν
εἰς περισυναγωγὴν τῶν ἀπόρων παιδῶν ἐν τῇ Σχο-
λῇ ταύτῃ κατὰ τὰς διδαξίμους ὥρας, καὶ μόλις
ὠρίσθη ὑπὸ τῆς Κοσμητείας μηνιαία ἀμοιβὴ ὑπὲρ
τῶν τακτικῶς φοιτῶντων εἰς τὰς ἀκροάσεις τῶν
μαθημάτων, καὶ εὐθὺς παρετηρήθη ὅτι ἐκ τῶν 87
μαθητῶν, οἵτινες ἐνεγράφησαν μέχρι τοῦδε εἰς τὸ
μαθητολόγιον τῆς Σχολῆς, φοιτῶσι τακτικῶς μὲν
περὶ τοὺς 60, ἐκτάκτως δὲ ἅπαντες οἱ ἐγγεγραμ-
μένοι. Τὴν εὐχάριστον ταύτην ἀρχὴν θεωροῦντες
ἐνα αἰσιώτατον οἰωνὸν τῆς προαγωγῆς καὶ προόδου
τοῦ διδασκηρίου τούτου, προτρεπόμεθα τοὺς ἀπαι-
σιοδόξους νὰ συμπράξωσιν ὑπὲρ αὐτοῦ, βέβαιον ὅτι
οὐ μόνον θὰ προαχθῇ ἡ καθ' ἡμᾶς Σχολὴ τῶν ἀ-
πόρων παιδῶν ἀλλὰ καὶ θὰ ἀκμάσῃ. Ἰδοὺ ἡ μνη-
μονευθεῖσα ἀφήγησις.

Τὸ ἄσυλον τῶν ἀπόρων παιδῶν
ἐν Νέᾳ Ὑόρκῃ.

Ἡ ὑπὸ τοῦ συλλόγου Παρνασσῶν ἰδρυθεῖσα σχολὴ τῶν
ἀπόρων παιδῶν ἔχει τι παρεμφερές πρὸς θυοῖον κατάστημα
ἐν Νέᾳ Ὑόρκῃ τῆς Ἀμερικῆς, μετὰ τινος διαφορᾶς, ὅτι ἐκεῖ
εἶναι συγχρόνως σχολὴ καὶ ἄσυλον τῶν ἀπόρων παιδῶν. Εἴ-
ναι ἀληθές, ὅτι ἡ βουλὴ ἐψήφισε ποσὸν 30,000 ταλλήρων
πρὸς ἀνέγερσιν τοιοῦτου οἰκοδομήματος, ἀλλὰ καὶ ἡ ἰδιωτι-
κὴ βοήθεια οὐδόλως ἔπαυσεν, ἀναμιχθείσης καὶ τῆς κερδο-
σκοπίας, διότι πολλὰ ἐξεδίδθησαν πρὸς τοῦτο μετοχαί, τοῦ
κεφαλαίου ἀνελθόντος κατὰ τὸ 1872 εἰς ὀγδοήκοντα χιλι-
άδας δολαρίων. Τὰ πρὸς συντήρησιν τῶν παιδῶν προέρχον-
ται ἐξ ἰδιωτικῶν συνεισφορῶν ὁμοῦ μὲ τὸ ὑπὸ τῶν παιδῶν
πληρωνόμενον ποσόν. Τὸ ὡς ἄσυλον τῶν ἀπόρων παιδῶν
χρησιμεῖον οἰκοδομημα ἔχει ὕψος ἐπὶ πατωμάτων, ἑκατὸν
δέκα ποδῶν βάθος, ἐξήκοντα πέντε δὲ ποδῶν πλάτος. Κατὰ
τὸν διοργανισμὸν τοῦ καταστήματος θαμνῶνς τοῦ ἀσύλου
εἶναι πάντες οἱ ἄστεγοι παῖδες, ὡς καὶ ἐπιγραφὴ ἐπὶ τούτῳ
τεθεῖσα ἀγγέλλει: παῖδες, ἔχοντες οἰκίαν, δὲ ἐν
εἶναι δεκτοί. Πολλοὶ τῶν παιδῶν τούτων εἰσὶ σπι-
τωαὶ ὑποδημάτων, ὀψωκομισταί, ἐφημεριδοπῶλαι, καὶ τι-
νες ἐργαζόμενοι ἐν ἐργοστασίοις. Ἄμα ὁ παῖς εἰσέλθῃ εἰς
τὸ κατάστημα προβαίνει εἰς τὸ γραφεῖον τοῦ γραμματέως,
λέγει τὸ ὄνομα του, ἡλικίαν, συγγένειαν, ἐθνικότητα, ἐάν
δύναται νὰ ἀναγνώσῃ ἢ νὰ γράψῃ, ἐάν ᾖ ὀρφανὸς ἢ μή.
Ἐὰν ἔχῃ χρήματα πληρώνει ἐξ ἑκατοστᾶ τοῦ ταλλήρου
(36 λεπτὰ) διὰ κατοικίαν, καὶ λαμβάνει τὸν ἀριθμὸν τῆς
κλίνης του, ἐξ ἑκατοστᾶ τοῦ ταλλήρου ἐπίσης διὰ δειπνον
καὶ λαμβάνει ἐπὶ τούτῳ ἀπόδειξιν, καὶ ἐξ ἑκατοστᾶ διὰ
τὸ πρόγευμα, λαμβάνει δὲ καὶ κλειδία, δι' ἧς ἀνοίγει ἐρμά-
ριον, ἐν ᾧ ἀρτῆται ἐὰν ἔχῃ τι ν' ἀποθέσῃ, ἐνδύματα ἢ ἄλ-
λα πράγματα. Γενομένης τῆς καταγραφῆς ταύτης, πορεύε-
ται πρὸς τὸν νιπτήρα, αἰθουσαν ἐπὶ τούτῳ πρὸς πλῆθος
ὀρισθεῖσαν, ἐνθα εὐρίσκει σάβωνα καὶ ὕδωρ, κτένιον καὶ κά-
τοπτρον.

Περὶ τὴν 7 ὥραν τῆς ἑσπέρας κρούεται ὁ κώδων τοῦ
δειπνοῦ, πάντες οἱ ἔχοντες εἰσιτήριον καταβαίνουν εἰς τὸ
ἐστιατόριον, οἱ δὲ μὴ ἔχοντες χρήματα προσκαλοῦνται καὶ
τρώγουσιν ὡς οἱ λοιποί. Αἱ τράπεζαι κέννται εἰς μικρὰς σει-
ράς. Ἐκαστος παῖς ἔχει κύβητον τέτοιον, ἄφρονον ἄρτον καὶ
βούτυρον καὶ τέϊον, δις δὲ τῆς ἐβδόμηδος κρέας. Μετὰ τὸ

δείπνον πολλοὶ τῶν παίδων πορεύονται εἰς τὴν αἴθουσαν τοῦ σχολείου, τινὲς ἐξέρχονται πρὸς ἐργασίαν ἐσπερινήν, ἄλλοι δὲ εἰς τόπους διασκεδάσεων. Πολλοὶ εὐαρεστοῦνται εἰς τὰς θεατρικὰς παραστάσεις, ὅπως δὲ ἀναγκαισιθῶσιν ἀπὸ τῆς δαπάνης ταύτης πληρώνουσι πρόστιμα. Ὁ παῖς ὁ διαμένων ἐξω τοῦ καταστήματος ἀπὸ τῆς ἐνάτης μέχρι τῆς δεκάτης πληροῖται ἐν ἑκατοστὸν τοῦ ταλλήρου πρόστιμον· ἀπὸ τῆς δεκάτης μέχρι τῆς ἐνδεκάτης πέντε ἑκατοστά· ἀπὸ τῆς ἐνδεκάτης μέχρι τῆς δωδεκάτης ἑπτὰ ἑκατοστά· πάντοτε ὅμως τὸ πλεῖστον μέρος τῶν παίδων παρευρίσκεται εἰς τὸ σχολεῖον τὸ ἑσπέρας. Οἱ παῖδες εἶναι διηρημένοι εἰς δύο τάξεις ἐν τῇ σχολῇ, νεώτεροι καὶ πρεσβύτεροι, μὲ χωριστοὺς διδασκάλους. Ἡ ἡλικία τῶν εἰς τὸ κατὰστημα προσερχομένων παίδων ἀρχεται ἀπὸ τοῦ τετάρτου ἔτους μέχρι τοῦ δεκάτου ὀγδόου· διδάσκονται δὲ ἀνάγνωσιν, γραφὴν, ἀριθμητικὴν, γεωγραφίαν καὶ ἱστορίαν, φωνητικὴν μουσικὴν καὶ γυμναστικὴν. Κατὰ τὰς ἑσπέρas δὲ τῆς Κυριακῆς διάφοροι ἐξωθεν κύριοι ἐρχονται καὶ ποιοῦσι πρὸς αὐτοὺς διδακτικὰς ὁμιλίας. Περὶ τὴν αἴθουσαν τῆς σχολῆς εἰσὶ μεγάλοι γράμμασιν αἱ ἐξῆς ἐπιγραφαὶ ἢ ἡ χρήσις τοῦ καπνοῦ ἀπαγορεύεται αὐστηρῶς· ἀλλάει τὴν ἀλήθειαν. Ἐπίσης πρὸς τήρησιν τῆς καθαριότητος τῆς ἐσωτερικῆς τῶν παίδων. Ὑπάρχει ἡ ἐξῆς εἰδοποίησις ἀπάντα τὰ ἀσπέρρουχα πλύνονται καθ' ἑκάστην Πέμπτην δωρεάν. Ἀπὸ τῆς ἰδρύσεως τοῦ καταστήματος μέχρι σήμερον 107,651 παῖδες διήλθον δι' αὐτοῦ. Ἐξ αὐτῶν πλεῖστοι κατέλαβον διαφόρους ἐν τῇ κοινωνίᾳ θέσεις, εἰσὶν ἱατροὶ, ἱερεῖς, νομικοὶ, ἐκδόται καὶ ἰδιοκτητῆται ἐφημερίδων. Διὰ τοιοῦτου τρόπου παῖδες, οἵτινες κατὰ πᾶσαν πιθανότητα θὰ ἐγένοντο λυμαινόμενοι τῆς κοινωνίας, γίνονται χρηστοὶ πολῖται καὶ τίμιοι ὑπηρετοὶ τῆς πατρίδος.

ΕΞΩΤΕΡΙΚΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ.



Τὰ ἰσπανικὰ καὶ γαλλικὰ πράγματα εἶναι τὰ μόνα, ἅτινα ἐξακολουθοῦσιν ἐπισύροντα τὴν προσοχὴν τῆς Εὐρώπης. Μέρος τῶν ἰσπανῶν ἀπηυδῆσαν εἰς τὴν ἐμπόλεμον καὶ ἐκκερμῆ πολιτικὴν κατάστασιν τῆς πατρίδος των, τῆς δημοκρατίας μὴ δυνηθείσης νὰ κατισχύσῃ καὶ παγίωσῃ τὴν τάξιν καὶ τὴν ἡσυχίαν, ἀνεκλήρυξε τὸν υἱὸν τῆς πρώην βασιλείας Ἰσαβέλλας Ἀδὸν Ἀλφόνσον βασιλεῖα, ὃν ὁ στρατὸς καὶ τὸ ναυτικὸν παρεδέχθη. Ὁ Ἀδὸν Ἀλφόνσος τὴν 7 ἰανουαρίου φθὰς εἰς Μασσαλίαν, ἐνθα ἡξιώθη τιμῶν ἐκ μέρους τῶν πολιτικῶν καὶ στρατιωτικῶν ἀρχῶν, ἀνχώρησεν ἀνευ ἀναβολῆς μεταβαίνων εἰς τὴν Ἰσπανίαν. Μεταβαίνει τὸ πρῶτον εἰς Βαρκελόνην καὶ ἐκεῖθεν διὰ Βαλεντίας μεταβήσεται εἰς Μαδρίτην. Διαμένων ὀλίγας ἡμέρας ἐν τῇ πρωτεύουσὶ θὰ μεταβῇ εἰς τὸ ἐν Λογρόνα στρατοπεδίον τοῦ βορείου στρατοῦ.

Ὁ Σεράνος, ὁ τῆς δημοκρατίας στυλός, ἀπῆλθε τῆς Μαδρίτης, εἰς δὲ τοὺς Καρλιστάς ἀπονέμεται ἡμνηστεία, ἀποθεμένους τὰ ὄπλα. Ἐλπίζεται πλήρης ἀποκατάστασις τῆς τάξεως ἐν Ἰσπανίᾳ μετὰ τὴν ἀναγόμευσιν τοῦ δὸν Ἀλφόνσου ὡς βασιλέως.

Τὴν 7 ἰανουαρίου ἀνεγνώσθη ἐν τῇ ἐθνοσυνελεύσει τῆς Γαλλίας διάγγελμά τι τοῦ στρατάρχου Μὰκ-Μαὼν. Ἐν αὐτῷ ὁ τῆς δημοκρατίας πρόεδρος καταδεικνύει τὴν ἀνάγκην καὶ τὸ κατεπείγον τῆς συζητήσεως κατὰ πρῶτον λόγον τοῦ περὶ γερουσίας νόμου ὡς ἐξασφαλίζοντος τὴν μεταβίβασιν τῆς ἐξουσίας κατὰ τὸ τέλος τῆς ἑπταετοῦς προεδρίας καὶ παραδίδοντος αὐτὴν εἰς τὴν πλειονοψηφίαν τῆς βουλῆς. Μετὰ ζωηρὰς συζητήσεις ἡ ἐθνοσυνέλευσις ἀπέκρουσε τὴν προτεριότητα τοῦ περὶ γερουσίας νόμου καὶ ἀπεφάσισε τὴν σύγχρονον συζήτησιν πάντων τῶν συντακτικῶν νόμων. Συνεπεία τῆς ψήφου ταύτης οἱ ὑπουργοὶ ἔδωσαν τὰς παραιτήσεις των.

Ἡ προτεριότης τῆς συζητήσεως τοῦ περὶ γερουσίας νόμου ἐθεωρήθη ὡς δείγμα εὐνοίας πρὸς τὸ ὀρλεανιστικὸν κόμμα ἐκ μέρους τῆς κυβερνήσεως τοῦ στρατάρχου. Ἀλλ' ὁ στρατάρχης Μὰκ-Μαὼν ἐδήλωσε πρὸς τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον ὅτι θὰ περιμένῃ νὰ σχηματισθῇ πλειονοψηφία, ἵνα προβῇ εἰς τὸν σχηματισμὸν νέου ὑπουργείου· οἱ κ. κ. Δεκάξ καὶ Σισαεὺ θέλουσι διατηρήσῃ τὰ χαρτοφυλάκιά των.

ΔΙΑΦΟΡΑ



Ὁ καιρὸς εἶναι ὅλως ἀνώμαλος. Μετὰ διηρκεῖ νότιον καὶ τρικυμιῶδη νοτιοανατολικὸν ἀνεμὸν ἐπὶ 45 ἡμέρας ἐπῆλθεν ὀλιγοήμερος ψυχρότατος βρῆας, ἀλλὰ πάλιν ἐπῆλθε νότος καὶ βορέας· ἐναλλάξ, ὥστε ἡ μεταβολὴ αὕτη τῶν ἀνέμων παρακωλύει τὰ ταξείδια τῶν πλοίων. Ἀπὸ δύο ἡμερῶν ἔχομεν ψυχὸς ἐπαισιόητόν, ὅπερ ἀπὸ τὸ τελευταῖον δεκαήμερον τοῦ δεκεμβρίου τὸ πρῶτον μᾶς ἐπεσκέφθη.

Ἡ βουλευτικὴ σύνοδος λήγει τὴν 25ην ἰανουαρίου. Οὐδεμία συνεδρίασις κατωρθώθη μετὰ τὴν ἀποχώρησιν τῆς

ἀντιπολιτεύσεως. Θὰ συγκληθῇ ἑκτακτος βουλευτικὴ Σύνοδος τὴν 1ην μαρτίου ὅτε λυθῇσεται ἡ ἐκκερμῆ τῶν βουλευτικῶν καὶ ὑπουργικῶν.

Ἰδιωτικῶν λόγων ἔνεκεν ἐμονομάχησαν διὰ πιστολίου τὴν 26ην δεκ. ἐν τῷ φαληρικῷ πεδίῳ ὁ πρέσβυς τῆς Ρωσίας κ. Σαβούρωφ καὶ ὁ πρόξενος τῆς Ἰταλίας κ. Γαλιάνης. Ὁ πρῶτος ἐπληρώθη βαρέως κατὰ τὴν ἀριστερὰν χεῖρα, ἥτις θὰ κοπῇ κατὰ τοὺς ἰατροὺς.

Ἀναγινώσκουμεν εἰς τὸν «Εὐριπον» Χαλκίδος τὰ ἐξῆς:

»Πρὸ ὀλίγων ἡμερῶν μετηνέχθησαν εἰς τὰς ἐνταῦθα ἐξεταστικὰς φυλακὰς οἱ κατάδικοι Β. Κατσάρας καὶ Γεώργ. Καπελιάρης, οἵτινες κατηγορηθέντες ἐπὶ φόνο, ἐδικάσθησαν τὴν 5 Μαΐου 1869 ἐνώπιον τοῦ κακοεργιοδικείου Ἀθηνῶν καὶ συνεπεία τῶν ψευδῶν καταθέσεων ἑπτὰ μαρτύρων, ἦτοι τῶν 1) Ἀναστ. Β. Παρμάκη, 2) Γεωρ. Μπέτσου, 3) Γεωρ. Ραυτοπούλου, 4) Εὐθ. Β. Παρμάκη, 5) Ἰω. Ράφτη, 6) Παναγ. Β. Παρμάκη ἢ Καροπλέση καὶ 7) Κωνστ. Ρίζου Σαμαρᾶ κατεδικάσθησαν εἰς 18 ἐτῶν πρόσκαιρα δεσμὰ· μετὰ δὲ τὴν καταδικὴν ταύτην, οἱ ὡς εἴρηται καταδικασθέντες Β. Κατσάρας καὶ Γεώρ. Καπελιάρης ἐν πλήρει συναίσθησιν τῆς ἀθωότητος των διατελοῦντες, καὶ μὴ θυνάμενοι νὰ ὑπομείνωσι τὴν προσγενομένην αὐτοῖς ἀδικίαν παρὰ ἑπτὰ κακοήθων καὶ ἀσυνειδήτων μαρτύρων, κατήγγειλαν αὐτοὺς ἐνώπιον τῆς δικαιοσύνης, ἥτις ἐπιληφθεῖσα τῆς ἀνακρίσεως ἀπέδειξε τὴν μυστράν πρᾶξιν τῶν ἐπτὰ τούτων ψευδόρκων ἀνθρώπων· τὸ δὲ πλημμελειοδικεῖον Ἀθηνῶν διὰ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 713 τῆς 20 Ἰερίου ε. ε. βουλευμάτος τοῦ παρέπεμψεν αὐτοὺς ἐνώπιον τῶν κακοεργιοδικῶν ὅπως δώσωσι λόγον καὶ τιμωρηθῶσι, καθόσον ἀπεδείχθη, ὅ· τὸ σκεπτικὸν τοῦ εἰρημένου βουλευμάτος διαλαμβάνει, οἱ διαπράξαντες τὸν φόνον τῶν ἀδελφῶν Δημητρ. καὶ Ἀριστ. Ρίζου ἐξ Ἀταλάντης ἦσαν οὐχὶ οἱ δύο καταδικασθέντες, ἀλλὰ οἱ Μήτρος Κατσάρας, Εὐστ. Πλάκας, Ἀθ. Ζορμπᾶς καὶ Ἀνέστης Ζήσης, οἵτινες ἅμα τῷ φόνο ἐπεδόθησαν εἰς τὸν ληστρικὸν βίον· οἱ δὲ ψευδομάρτυρες ἐν γνώσει ὅτι οὗτοι ἦσαν οἱ φονεῖς, ἐκ πάθους κινούμενοι ἐνοχοποίησαν τοὺς καταδικασθέντας, οἵτινες ὑπὲρ τὴν πενταετίαν στεναζοῦσιν ἤδη ἐν ταῖς φυλακαῖς, καὶ Κύριος οἶδε πότε οὗτοι θὰ ἐξέλθωσιν ἀλλὰ, καὶ ἂν ἐξέλθωσιν ὅποια ἔσται αὐτοῖς ἱκανοποίησις, ἀφοῦ σχεδὸν κατεστράφησαν τὰ συμφέροντα αὐτῶν καὶ ἀναξίως ἐστερήθησαν τῆς προσωπικῆς των ἐλευθερίας· παρήγορος τοῦλάχιστον ἱκανοποίησις δι' αὐτοὺς ἔσται ἡ αὐστηρὰ τιμωρία τῶν ψευδόρκων, καθ' ὃν εἶθε ταχῆ· νὰ ἐπέλθῃ ὁ πέλεκυς τῆς δικαιοσύνης, πρὸς τιμωρίαν αὐτῶν καὶ παραδειγματισμὸν τῶν ὁμοίων των.»

Αἱ γυναῖκες ἤρξαντο νὰ εἰσάγωνται ἐν τῇ δημοσίᾳ ὑπηρεσίᾳ τῶν εὐρωπαϊκῶν κρατῶν κατὰ μίμησιν τῆς κυβερνήσεως τῶν ἠνωμένων Πολιτειῶν τῆς Ἀμερικῆς, ἥτις πρὸ πολλοῦ παρεδέχθη αὐτάς εἰς τὴν δημοσίαν ὑπηρεσίαν. Ἡ ἰταλικὴ κυβέρνησις διώρισεν ὑπαλλήλους γυναῖκας. Εἰς τὴν τηλεγραφικὴν ὑπηρεσίαν εὐήργατε πολλὰς νεάνιδας, αἵτινες εὐδοκίμουσιν εἰς τὴν ἐργασίαν ταύτην ἢν ἐκτελοῦσι μετὰ τάξεως καὶ εὐχερίας. Καὶ ἐν Ἀγγλίᾳ εἰς τὴν τηλεγραφικὴν ὑπηρεσίαν ὑπάρχουσι νεάνιδες, αἵτινες ἐν τῇ ἀργίᾳ τῶν ἀναταλάσουσιν ἐρωτικὰς τρυφερότητας μετὰ τηλεγραφικῶν διαφόρων σταθμῶν.

Ἐπισήμως ἐκοινοποιήθη καὶ ἐγνωστοποιήθη ὅτι ἀπαγορεύεται εἰς τὰ διαπλέοντα τὸν Βόσπορον ἀτμόπλοια νὰ διέρχωνται πλησίον τῶν σουλτανικῶν ἀνακτόρων. Τὰ ἀτμόπλοια ὑποχρεοῦνται νὰ πλέωσιν ἐκτὸς τῆς γραμμῆς τῶν ἡκυροβολημένων ἔμπροσθεν τῶν ἀνακτόρων τοῦ Δολμᾶ Βαξῆ μέχρι τοῦ Τζεραγᾶν πολεμικῶν πλοίων καὶ ὀθωμανικῶν ἀνταυρῶν! Ἄλλως οἱ παραβάται τῆς διαταγῆς ταύτης θὰ ὑποβάλλωνται εἰς πρόστιμον.

Ὁ ἡγεμὼν τῆς Ρωμανίας διέταξεν ἵνα φωτογραφηθῶσι δι' ἰδίων αὐτοῦ ἐξόδων πάντες οἱ ἀξιωματικοὶ τοῦ βουλευτικῶν στρατοῦ ἀπὸ τοῦ ἀνωτέρου μέχρι τοῦ κατωτέρου ἐν στολῇ, αἱ δὲ φωτογραφίαι αὐτῶν ἀπαρτίσῃσι βιβλίον (album) οὗτινος ἀνὰ ἐν ἀντίτυπον ἀποσταλῇσεται, ὡς λέγουσιν, εἰς πάσας τὰς κυβερνήσεις.

Ἐκ Καίρου ἀναγγέλλεται ὅτι ἡ ἐγκαινίασις τῶν νέων Μικτῶν Δικαστηρίων γενήσεται τῇ 18 τοῦ ἰανουαρίου, ἐπεὶ τῇ ἡμέρᾳ τῆς εἰς τὸν ἀντιβασιλικὸν θρόνον ἀναρρήσεως τοῦ Κεβίδου, αἱ ἐργασίαι ὅμως τῶν δικαστηρίων τούτων ἄρξονται βραδύτερον. Κατὰ τὴν περίπτωσιν ταύτην δοθήσεται ὑπὸ τοῦ ἀντιβασιλέως μεγαλοπρεπὲς χορὸς πρὸς τιμὴν τῶν νέων δικαστῶν.

Εἰς τῶν μεγαλειτέρων τραπεζιτῶν τῆς Βιέννης, εἰς τῶν παρατολμοτέρων ἐπιχειρηματιῶν, ὁ διευθυντὴς τῆς μεγάλης σιδηροδρομικῆς ἑταιρίας Ὁρενχάιμ, ἐκάθισεν ἤδη εἰς τὸ ἐδώλιον τοῦ ὑποδίκου, κατηγορούμενος ἐπὶ σοβαραῖς καταχρήσεσι, τὰς ὁποίας εἶχε συνδέσει μετὰ τῶν λοιπῶν λειτουργῶν τοῦ ἐπαγγέλματος αὐτοῦ. Σπουδαίαταται ἀποκαλύψεις θέλουσι γίνεαι, εἰς ἃς ἐνέχονται πολλὰί τραπεζιτικαὶ καὶ ἄλλαι κερδοσκοπικαὶ ἐπισημοτήτες.

Ἐπὶ τῆς οἰκῆς τῆς Μαγνησίας, εἰς τὸ λεγόμενον Καρα Κοτζῆ, ὁμογενὴς κυνηγὸς ἐφόρνευσε πελώριον λεωπάρδαλιν μήκους 12 ποδῶν, ἥτις ἦν ὁ τρόμος τῶν ποιμένων.

Τὸ ζῶον, καὶ τι πληρωθὲν διὰ σφαίρας, ὤρμησε κατὰ τὸς κυνηγῶν, Καρα-Μούτσου ὀνομαζομένου, καὶ προσεπάθησε νὰ καταβάλλῃ αὐτόν· ἀλλ' ὁ Καρα-Μούτσος μετ' ἄκρας ἀταρα-

ξίας ἔσσυε τὴν μάχαιραν καὶ μετὰ σφοδρὰν πάλην, καθ' ἣν ἐπληρώθη ἐλαφρῶς, ἐφόρνευσε τὸ ζῶον.

Ἐν Ἑρακλείῳ Κρήτης Μαρία τις, κάτοικος τοῦ χωρίου Βαγόνια τῆς αὐτῆς ἐπαρχίας Μονοφατισίου, ἐγέννησεν ἐσχάτως κοράσιον τοῦ ὀποίου ἡ πρώτης ὀδοντοφύα εἶναι πραγματικῶς ἑκτακτὸν τι φαινόμενον· μετὰ τεσσαράκοντα ἀπὸ τῆς γεννήσεώς του ἡμέρας τὸ κοράσιον τοῦτο παρετηρήθη ἔχον ὁλόκληρον δωδεκάδα ὀδόντων· ἀπολαύει δὲ πλήρους υγείας μέχρι τῆς σήμερον.

Ἀνώτατον δικαστήριον τοῦ Λονδίνου ἐπέδικασεν ἐσχάτως χωρικῷ τινι ἀποζημίωσιν 8,000 λίρῶν στερολίων πληρωθησομένων αὐτῷ ὑπὸ τῆς Μεγάλης Βορείου Σιδηροδρομικῆς ἑταιρίας τῆς Ἀγγλίας, διὰ σωματικὰς βλάβας, αἵ οὗτοι ὑπέστη ἐκ τινος συγκρούσεως τῶν σιδηροδρομικῶν ἀμαξοστοιχιῶν κατ' ὁκτώβριον τοῦ 1871. Αἱ ἀποφάσεις αὗται θ' ἀναγκάσωσι τὰς σιδηροδρομικὰς καὶ ἀτμοπλοικὰς ἑταιρίας, ὅπως ὥσι προσεκτικαί, ἀναλαμβάνουσαι νὰ μεταφέρουσιν ἀνθρώπους· διότι πολλὰὶ ἀφορῶσαι εἰς τὴν κερδοσκοπίαν ἀδιαφοροῦσι περὶ τῆς ἀσφαλείας τῶν ἐπιβατῶν.

Ἡ ἐν Σκούταρι τῆς Ἀλβανίας συστηθεῖσα ἐπιτροπὴ ὅπως ἐξετάσῃ τὰς ἐν Πογδορίτσα διαδραματισθείσας αἱματηρὰς σκηνὰς καὶ ἀνακρίνῃ τοὺς αὐτουργοὺς καὶ τοὺς συννόμους, ἀπέστειλεν εἰς τουρκ. κυβερνήσιν τὴν ἐκθεσιν αὐτῆς καὶ τὰ λοιπὰ σχετικὰ ἔγγραφα, ἅτινα ἐκόμισε ἑκτακτος ταχυδρομὸς ἀποσταλὴς ὑπὸ τοῦ γενικοῦ διοικητοῦ τῆς ἐπαρχίας ἐκείνης. Ἡ ἐκθεσις ἀναφέρει ὀνομαστὶ τοὺς πρωτουργοὺς τῶν σκηνῶν ἐκείνων. Ὡς οἱ μὲν κατεδικάσθησαν εἰς θάνατον, οἱ δὲ εἰς διὰ βίου δεσμὰ, τινὲς δὲ ἐκ τῶν συλληφθέντων ὑπόπτων ἠθωώθησαν, μὴ ἀποδειχθείσης τῆς ἐνοχῆς των. Ἐπίσης δὲ ἐπεβλήθη εἰς πειθαρχικὴν ποινὴν καὶ ὁ ὑποδιοικητὴς τῆς Πογδορίτσας ὡς μὴ ἐκπληρώσας δεόντως τὰ καθήκοντα αὐτοῦ καὶ μὴ λαβὼν δραστήρια μέτρα, ἵνα προλάβῃ τὴν ῥῆξιν.

Τὸ ἐν Δυρρῶχειᾳ ἑλληνικὸν προξενεῖον ἐγνωστοποίησε τὰ ἐξῆς ὑπὸ ἡμερομηνίας 7 δεκεμβρίου περὶ τῶν ἐν Σκόδρᾳ λυπηρῶν συμβάντων. «Χθὲς κατὰ τὸ ἑσπέρας ἐπέπεσε κεραυνὸς ἐν Σκόδρᾳ ἐν τῷ ἐκεῖ φρουρίῳ. Ὁ κεραυνὸς οὗτος πεσὼν ἐν τῇ μικρᾷ πυριτιδαποθήκῃ ἐπέφερε πυρκαϊάν. Ἐκ τῆς πυρκαϊᾶς ταύτης ἐφονεύθησαν 350 στρατιῶται μετὰ τῶν ἀξωματικῶν, 250 δὲ ἄνδρες, γυναῖκες καὶ παῖδια κατοικοῦντες πλησίον τοῦ φρουρίου. Κατὰ τὴν αὐτὴν ἡμέραν ἔπερος κεραυνὸς πεσὼν ἐν τῷ καταστήματι τοῦ τελωνείου κατέκαυσε πάντα τὰ ἀρχεῖα, δύο δὲ φύλακας ἐτραυματίσεν.»

Ἐν ταῖς ἠνωμέναις Πολιτείαις ἡ μεγίστη γέφυρα ἡ ἐπὶ τῆς λίμνης Ρόλανδ ἀνηρτημένη διεβρύχῃ αἵφνης ὑπὸ τῆς βάρας δύο σιδηροδρομικῶν ἀμαξοστοιχιῶν αἵτινες κατέπεσον. Μεγάλῃ καὶ φοικτῇ ἠκούσθη κραυγὴ πολλῶν θυμάτων καὶ ἔπειτα τὸ πᾶν ἐκαλύφθη ὑπὸ τῶν ὑδάτων!

Ἀτμόπλοιοι ταξιδεύον παρὰ τὸ Κονκόγκ ἐνεπρήσθη καὶ ἀπώλεσθησαν 400 Σίναι καὶ τινες Ἑβραῖοι. Ὁ ἐμπρησμὸς προήλθεν ἐκ τῆς ἐκρήξεως τῶν λεβήτων.

Ἐξ Ἀδριανουπόλεως γράφουσιν, ὅτι αἱ μόναι γινόμεναι συναλλαγαὶ ἐν τῇ πόλει ἐκείνῃ ἐκτελοῦνται ὑπὸ ἀκτοπλοικῶν πλοίων τῶν νήσων τοῦ Αἰγαίου ἅτινα πληρόνουσι τοὺς σκληροὺς σίτους ἀντὶ 28—29 γροσιῶν τὸ κοιλὸν Κωνσταντινουπόλεως ἀναλόγως τῆς ἀξίας τοῦ πράγματος, μὲ λ. ὀθμ. γρ. 104. Ὁ προσωρινὸς μικρὸς λιμὴν τοῦ δεδεαγάτς ἐβλάβη κατὰ μέρος ὑπὸ τῆς τελευταίας ἐνσηκλήσεως εἰς τὰ παράλια ἐκεῖνα σφοδρὰς τρικυμίας.

(Ἐκ τῆς «Ἑρμουπόλεως».)

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ.



Ὁ κ. Ἀναστάσιος Λαμπρινοῦ συνεταιρισθεὶς μετὰ δύο ἐν Παρίσις ἐργαστασίων ἐφωδίασε τὸ ἐμπορικὸν κατὰς ἡμέρα του διὰ διαφόρων εἰδῶν, ἦτοι καπέλλων παντοειδῶν ἀρίστης ποιότητος, ἐπιμανιχίων, λαίμοδαιτῶν, περιλαιμίων (Κολλάρων) καὶ χειροκτιῶν, ἅτινα πωλεῖ εἰς μετριωτάτας τιμὰς.

Εἰς τὸ Ζαχαροπλαστεῖον τοῦ κ. Γεργίου Παναγάκου, κατασκευάζονται σὺν τοῖς ἄλλοις καὶ κομφέτα βοσολάτα, ἅτινα πωλοῦνται εἰς λίαν συγκαταβατικὴν τιμὴν. Οἱ βουλόμενοι προσελθέτωσαν καὶ θέλουσι μείνει λίαν εὐχαριστημένοι.

Εἰς τὸ ἀπέναντι τοῦ φαρμακείου τοῦ κ. Ἀντ. Καρβώνη κείμενον ζαχαροπλαστεῖον τοῦ κ. Σωτηρίου Ι. Βασιλείου, ὑπάρχουσιν σὺν τοῖς ἄλλοις καὶ κομφέτα βοσολάτα τῶν Παρισίων, ἅτινα πωλοῦνται εἰς λίαν συγκαταβατικὴν τιμὴν.

Ὁ συντάκτης καὶ ἀπεύθυνος

Γ. ΚΥΤΡΙΑΚΗΣ.